



شهادة الاستفادة من معاش

MLE-6842

Attestation de bénéfice d'une pension

قطب التعويضات

Pôle Prestations

مديرية التعويضات العائلية والاجتماعية

Direction des Prestations

Familiales et Sociales

Attestation n° :

B20240000370226

شهادة رقم :

Le Directeur Général de la Caisse Nationale de Sécurité Sociale (1) atteste que :

يشهد المدير العام للصندوق الوطني للضمان الاجتماعي أن (1) :

Madame / Monsieur :

BELFKIH BOUCHRA

(السيد (ة):

Titulaire de la CNI N° (2):

D195844

(الحامل(ة) للبطاقة الوطنية للتعرف رقم (2) :

Immatriculé(e) à la CNSS sous le numéro :

190473134

(المسجل(ة) بالصندوق الوطني للضمان الاجتماعي تحت رقم :

Perçoit une pension de (3) :

Pension de vieillesse

(ت) يتلقى معاش (3) :

à compter de :

01/07/2023

ابتداء من :

Dont le montant est détaillé comme suit (en Dirham) :

	Mensuel	الشهري	Trimestriel	الدوري	Annuel (4)	الستوي	
<b>Montant Brut</b>		1000.0		3000.0		12000.0	<b>المبلغ الخام</b>
Prélèvement des cotisations AMO		45.2		135.6		542.4	اقطاع اشتراكات التأمين الاجباري عن المرض
Prélèvement de l'IR		0.0		0.0		0.0	اقطاعات الضريبة عن الدخل
<b>Montant Net</b>		954.8		2864.4		11457.6	<b>المبلغ الصافي</b>

Est couvert(e) de l'assurance maladie obligatoire de base (5).

مشمول(ة) بنظام التأمين الاجباري الأساسي عن المرض (5).

La présente attestation est délivrée à l'intéressé(e), sur sa demande, pour servir et valoir ce que de droit,

وقد سلمت هذه الشهادة ، (للمعني(ة) بالأمر بناء على طلبه (ها) )قصد الإلقاء بها عند الإقتصاد.

" Sous réserve de toute erreur ou omission ou en cas de service indûment de prestations ou suite à toutes modifications opérées ultérieurement à l'occasion des vérifications ou contrôles effectués par les services de la CNSS, selon la réglementation et les procédures en vigueur"

مع جميع التحفظات المتعلقة بالخطأ أو النسيان أو الاستفادة من تعويضات بدون حق أو التعديلات التي يمكن إجراؤها لاحقا في إطار عمليات المراجعة أو المراقبة التي تقوم بها مصالح الضمان الاجتماعي وفقا للقوانين والمساطر المعمول بها

Cette attestation a été délivrée par la CNSS, en ligne, via le portail Assuré :

سلمت هذه الشهادة من طرف الصندوق الوطني للضمان الاجتماعي ، عبر بوابة المؤمن له:

[https://www.cnss.ma/Portail\\_cnss/](https://www.cnss.ma/Portail_cnss/)[https://www.cnss.ma/Portail\\_cnss/](https://www.cnss.ma/Portail_cnss/)

Le (en chiffres):

| 0 | 1 | 0 | 4 | 2 | 0 | 2 | 4 |

في (بالأرقام):

(en lettres):

1er avril deux milles vingt quatre

(بالحراف):

Pour vérifier l'authenticité de la présente attestation et son contenu, veuillez visiter le site Web: [www.cnss.ma](http://www.cnss.ma), Rubrique (Services en ligne Vérification de l'authenticité des attestations) en renseignant le numéro de référence de l'attestation affiché en haut.للتحقق من صحة هذه الشهادة ومضمونها، يرجى زيارة الموقع الإلكتروني: [www.cnss.ma](http://www.cnss.ma) ، فقرة (خدمات عن بعد - التحقق من صحة الشهادات) وإدخال رقم الشهادة ورقم التسجيل المشار إليها أعلاه.

- (1) Ou son représentant.
- (2) Ou N° Passeport / N° Carte Résidence
- (3) Type de pension conformément aux dispositions du Dahir n° 1.72.184 du 15 Jourmada II 1392(27 juillet 1972) instituant le régime de sécurité sociale tel qu'il a été modifié et complété (articles 43,53 et 57)
- (4) Année en cours
- (5) Selon la loi 65-00 portant code de la couverture médicale de base gérée par la Caisse Nationale de Sécurité Sociale
- (6) En application des dispositions de l'article 2 portant code de la couverture médicale de base.
- (7) En application des dispositions de l'article 3 du décret n° 2-05-734 du 11 jourmada II 1426/18 juillet 2005 fixant le montant minimum de la pension servie sur lequel s'applique le taux de cotisation due à la CNSS au titre du régime de l'assurance maladie obligatoire de base.
- (8)En application des dispositions Article 114 de loi n° 65-00 régissant, entre autres, les pensionnés bénéficiant d'une couverture médicale de base autre que l'AMO.

Les traitements des données individuelles sont conformes à la loi 09-08 relative à la protection des personnes physiques à l'égard des traitements des données à caractère personnel.

- (1) و من يفوض له ذلك.
- (2) أو رقم جواز السفر / رقم بطاقة الإقامـة
- (3) عية المعاش طبقاً لمقتضيات التهـير رقم 1.72.184 المـوزـرـ في 15 جـمـادـيـ الثـانـيـةـ 1392ـ المـوـاـفـقـ 27ـ بـولـيـوـزـ 1972ـ المتـعلـقـ بـنـظـامـ الضـمـانـ الـاجـبـارـيـ كـماـ تـعـيـلـهـ وـتـقـيمـهـ (قـسـوـلـ 53ـ 43ـ 57ـ 57ـ)
- (4) السنةـ الـجـارـيةـ
- (5) طـبقـاـ لـمقـتضـيـاتـ الـصـلـلـ 65ـ00ـ بـمـثـاـبـةـ مـوـذـنـةـ التـغـطـيـةـ الصـحـيـةـ الـاسـاسـيـةـ
- (6) طـبقـاـ لـمقـتضـيـاتـ الـصـلـلـ 2ـ منـ الـقـانـونـ 65ـ00ـ بـمـثـاـبـةـ مـوـذـنـةـ التـغـطـيـةـ الصـحـيـةـ الـاسـاسـيـةـ
- (7) طـبقـاـ لـمقـتضـيـاتـ الـصـلـلـ 3ـ منـ الـقـانـونـ 02ـ05ـ734ـ الصـادرـ في 11ـ جـمـادـيـ الثـانـيـةـ 1426ـ المـوـاـفـقـ 18ـ بـولـيـوـزـ 2005ـ المتـعلـقـ بـالـحدـ الأـدـنىـ لـلـرـاتـبـ الـذـيـ نـظـرـ عـلـيـهـ نـسـبـةـ الـاشـتـراتـ الـواـجـهـ لـلـصـنـدـوقـ الـلـيـضـانـ الـاجـبـارـيـ الـاسـاسـيـ
- (8) طـبقـاـ لـمقـتضـيـاتـ الـصـلـلـ 114ـ لـلـقـانـونـ 65ـ00ـ بـمـثـاـبـةـ مـوـذـنـةـ التـغـطـيـةـ الصـحـيـةـ الـاسـاسـيـةـ وـذـيـ يـنـعـلـ بـأـسـحـابـ الـمـعـاشـينـ الـذـينـ يـسـقـيـدـونـ مـنـ التـغـطـيـةـ الصـحـيـةـ الـاسـاسـيـةـ الـغـيرـ المـدـبـرـةـ مـنـ قـبـلـ الصـنـدـوقـ الـلـيـضـانـ الـاجـبـارـيـ الـاسـاسـيـ

تم معالجة المعلومات الخاصة طبقاً لمقتضيات القانون 09-08 المتعلق بحماية الأشخاص الذاتيين اتجاه معالجة المعلومات ذات الطابع الشخصي.

Pour nous contacter :

Appelez le centre d'appel Allo Daman au : 080 203 33 33 ou 080 200 72 00

Ou écrivez nous sur l'adresse suivante : <https://www.cnss.ma/fr/echange>

Réf. : 310-2-48 Indice de révision : 01 \_29.03.2016

للتواصل معنا :

اتصلوا بمركز البناء 72 00 او 080 203 33 33

أو راسلنا عن طريق الرابط : <https://www.cnss.ma/ar/echange>





## شهادة التصريح بالأجور Attestation de déclaration des salaires

قطب المقاولات  
Pôle Entreprises  
 مديرية المنخرطين  
Direction des Affiliés

Attestation n° :

S20240029564576

شهادة رقم :

Le Directeur Général de la Caisse Nationale de Sécurité Sociale (1) atteste que :

يشهد المدير العام للصندوق الوطني للضمان الاجتماعي أن (1) :

Madame / Monsieur :

BELFKIH BOUCHRA

السيد (ة):

Immatriculé(e) à la CNSS sous le numéro :

190473134

المسجل(ة) بالصندوق الوطني للضمان الاجتماعي تحت رقم :

Né (e) le :

28/06/1963

المزاد(ة) بتاريخ :

Titulaire de la CNI N° (2):

D195844

الحامل(ة) للبطاقة الوطنية للتعرف رقم (2) :

A été déclaré(e) à la Caisse Nationale de Sécurité Sociale (3) par son (ses) employeur(s) conformément au tableau suivant :

رقم الإنخراط N° d'Affiliation	الاسم / الإسم التجاري Nom/Raison Sociale	Période / الفترة		عدد الأيام Nombre de Jours	مجموع الأجر (بالدرهم) Total des Salaires (Dhs)
		Du / من	Au / إلى		
6853560	RANIA VOYAGES	08/2005	09/2009	1034	79 537,84
6853560	RANIA VOYAGES	11/2009	08/2013	980	80 000,00
				3449	324 538,00

Vous trouvez ci-joint, l'état des déclarations de salaires pour les 48 dernières périodes

تجدون رفقه بيان التصريحات بالأجور المتعلقة ب 48 شهرا الأخيرة المصرح بها.

La présente attestation est délivrée à l'intéressé(e), sur sa demande, pour servir et valoir ce que de droit,

هذه الشهادة سلمت للمعنى (ة) بالأمر بناء على طلبه (ها) قصد الإدلاء بها عند الإقضاء،

Sauf erreur ou omission et sous réserve de toutes modifications opérées ultérieurement à l'occasion des vérifications ou contrôles de conformité effectués par les services de la CNSS, selon la réglementation et les procédures en vigueur.

ما عدا خطأ أو نسياناً و جميع التحفظات المتعلقة بالتعديلات التي يمكن اجراؤها لاحقاً في إطار عمليات المراجعة أو المراقبة التي تقوم بها مصالح الضمان الاجتماعي وفقاً للقوانين والمساطر المعمول بها.

Cette attestation a été délivrée par la CNSS, en ligne, via le portail Assuré :

سلمت هذه الشهادة من طرف الصندوق الوطني للضمان الاجتماعي ، عبر بوابة المؤمن له:

[https://www.cnss.ma/Portail\\_cnss/](https://www.cnss.ma/Portail_cnss/)

[https://www.cnss.ma/Portail\\_cnss/](https://www.cnss.ma/Portail_cnss/)

Le (en chiffres):

| 0 | 1 | 0 | 4 | 2 | 0 | 2 | 4 |

في (بالأرقام):

(en lettres):

1er avril deux milles vingt quatre

(بالحروف):

Pour nous contacter :

للتواصل معنا :

Appelez le centre d'appel Allo Daman au : 080 203 33 33 ou 080 200 72 00

اتصلوا بمركز البناء 00 72 00 080 203 33 33 أو

Ou écrivez nous sur l'adresse suivante : <https://www.cnss.ma/fr/échange>

أو راسلونا عن طريق الرابط : <https://www.cnss.ma/ar/échange>



شهادة التصريح بالأجور (ملحق)  
Attestation de déclaration des salaires (annexe)  
بيان التصريحات بالأجور  
État des déclarations de salaires

قطب المقاولات  
Pôle Entreprises  
 مديرية المنخرطين  
Direction des Affiliés

Attestation n° :

S20240029564576

شهادة رقم :

N° Immatriculation: 190473134

رقم التسجيل:

N° CNI (2) :

D195844

رقم البطاقة الوطنية للتعرف (2) :

Nom: BELFKIH

الإسم العائلي :

Prénom :

BOUCHRA

الإسم الشخصي :

Détail des déclarations de salaires afférentes  
aux 48 derniers mois déclarés

مفصل التصريحات بالأجور المتعلقة  
بـ 48 شهراً الأخيرة المصرح بها

N° d'Affiliation رقم الإنخراط	Période / الفترة			Nombre de Jours / عدد الأيام	Salaire / الأجرة
	Année / السنة	Mois	الشهر		
6853560	2009	août	غشت	26	2 000,00
6853560	2009	septembre	شتنبر	26	2 000,00
6853560	2009	novembre	نونبر	26	2 000,00
6853560	2009	décembre	دجنبر	26	2 000,00
				104	8 000,00
6853560	2010	janvier	يناير	26	2 000,00
6853560	2010	avril	أبريل	26	2 000,00
6853560	2010	juillet	يوليو	26	2 000,00
6853560	2010	août	غشت	26	2 000,00
6853560	2010	septembre	شتنبر	26	2 000,00
6853560	2010	octobre	أكتوبر	26	2 000,00
6853560	2010	novembre	نونبر	26	2 000,00
6853560	2010	décembre	دجنبر	26	2 000,00
				208	16 000,00
6853560	2011	janvier	يناير	26	2 000,00
6853560	2011	février	فبراير	26	2 000,00
6853560	2011	mars	مارس	26	2 000,00
6853560	2011	avril	أبريل	26	2 000,00
6853560	2011	mai	ماي	26	2 000,00
6853560	2011	juin	يونيو	26	2 000,00
6853560	2011	juillet	يوليو	24	2 000,00
6853560	2011	août	غشت	24	2 000,00
6853560	2011	septembre	شتنبر	24	2 000,00
6853560	2011	octobre	أكتوبر	24	2 000,00
6853560	2011	novembre	نونبر	24	2 000,00
6853560	2011	décembre	دجنبر	24	2 000,00
				300	24 000,00
6853560	2012	janvier	يناير	24	2 000,00
6853560	2012	février	فبراير	24	2 000,00
6853560	2012	mars	مارس	24	2 000,00
6853560	2012	avril	أبريل	24	2 000,00
6853560	2012	mai	ماي	24	2 000,00
6853560	2012	juin	يونيو	24	2 000,00
6853560	2012	juillet	يوليو	23	2 000,00
6853560	2012	août	غشت	23	2 000,00
6853560	2012	septembre	شتنبر	23	2 000,00

Cette attestation a été délivrée par la CNSS, en ligne, via le portail Assuré :

سلمت هذه الشهادة من طرف الصندوق الوطني للضمان الاجتماعي ، عبر بوابة المؤمن له:

[https://www.cnss.ma/Portail\\_cnss/](https://www.cnss.ma/Portail_cnss/)[https://www.cnss.ma/Portail\\_cnss/](https://www.cnss.ma/Portail_cnss/)

Le (en chiffres):

0 1 0 4 2 0 2 4

في (بالأرقام):

(en lettres):

1er avril deux milles vingt quatre

(بالحروف):

Pour nous contacter :

للتواصل معنا :

Appelez le centre d'appel Allo Daman au : 080 203 33 33 ou 080 200 72 00

اتصلوا بمركز البناء 00 72 00 أو 080 203 33 33

Ou écrivez nous sur l'adresse suivante : <https://www.cnss.ma/fr/echange>أو راسلونا عن طريق الرابط : <https://www.cnss.ma/ar/echange>



شهادة التصريح بالأجور (ملحق)  
Attestation de déclaration des salaires (annexe)  
بيان التصريحات بالأجور  
État des déclarations de salaires

قطب المقاولات  
Pôle Entreprises  
 مديرية المنخرطين  
Direction des Affiliés

Attestation n° :

S20240029564576

شهادة رقم :

N° Immatriculation: 190473134 رقم التسجيل : N° CNI (2) : D195844 رقم البطاقة الوطنية للتعرف (2) :

Nom: BELFKIH الإسم العائلي : Prénom : BOUCHRA الإسم الشخصي :

Détail des déclarations de salaires afférentes aux 48 derniers mois déclarés

مفصل التصريحات بالأجور المتعلقة بـ 48 شهراً الأخيرة المصرح بها

N° d'Affiliation رقم الإنخراط	Période / الفترة			Nombre de Jours / عدد الأيام	Salaire / الأجرة
	Année / السنة	Mois	الشهر		
6853560	2012	octobre	أكتوبر	23	2 000,00
6853560	2012	novembre	نوفمبر	23	2 000,00
6853560	2012	décembre	ديسمبر	23	2 000,00
				282	24 000,00
6853560	2013	janvier	يناير	23	2 000,00
6853560	2013	février	فبراير	23	2 000,00
6853560	2013	mars	مارس	23	2 000,00
6853560	2013	avril	أبريل	23	2 000,00
6853560	2013	mai	مايو	23	2 000,00
6853560	2013	juin	يونيو	23	2 000,00
				138	12 000,00

Cette attestation a été délivrée par la CNSS, en ligne, via le portail Assuré :

سلمت هذه الشهادة من طرف الصندوق الوطني للضمان الاجتماعي ، عبر بوابة المؤمن له:

[https://www.cnss.ma/Portail\\_cnss/](https://www.cnss.ma/Portail_cnss/)

[https://www.cnss.ma/Portail\\_cnss/](https://www.cnss.ma/Portail_cnss/)

Le (en chiffres):

0 1 0 4 2 0 2 4

في (بالأرقام):

(en lettres):

1er avril deux milles vingt quatre

(بالحرروف):

Pour nous contacter :

للتواصل معنا :

Appelez le centre d'appel Allo Daman au : 080 203 33 33 ou 080 200 72 00

اتصلوا بمركز البناء 00 72 00 080 203 33 33 أو

Ou écrivez nous sur l'adresse suivante : <https://www.cnss.ma/fr/echange>

أو راسلونا عن طريق الرابط : <https://www.cnss.ma/ar/echange>